### EAR OF CORN

# SABUUL



KANI WAA SABUUL.

This is an ear of corn.

SABUUL WUXUU KA SOO BAXAA SARAC. A corn cob grows on a row crop.

SABUULKA SOO SAAR SAXANKA. Put the corn on the plate.

SABUULKA SOO SII SEYNAB. Give the ear of corn to Zeinab.

SABUULKA SABUUL SA Α

AA I II ΑY Α SI SA SAA SII SAY

SA SAA SI SII SAY

SA SA SA SARAC SAXAN SABUUL SABUULKA SAXANKA

SSS

SABUUL SABUUL

SA SI SAY KA KI KAY BA BI BAY RA RI RAY LA LI LAY NA NI NAY DA DI DAY

## English S SAND

THERE IS SAND AT THE SEA.



Xeebta badda CAMMUUD buu leyahay.

SAIDA SITS WITH SEYNAB.

Saida waxay la joogtaa Seynab.

THEY SIT IN THE SAND.

Waxay wada fadhiyaan cammuudda xeebta badda.

SSS

## SAND SAND



Used by Permission: Jesus Film Project®



Used by Permission: Jesus Film Project®

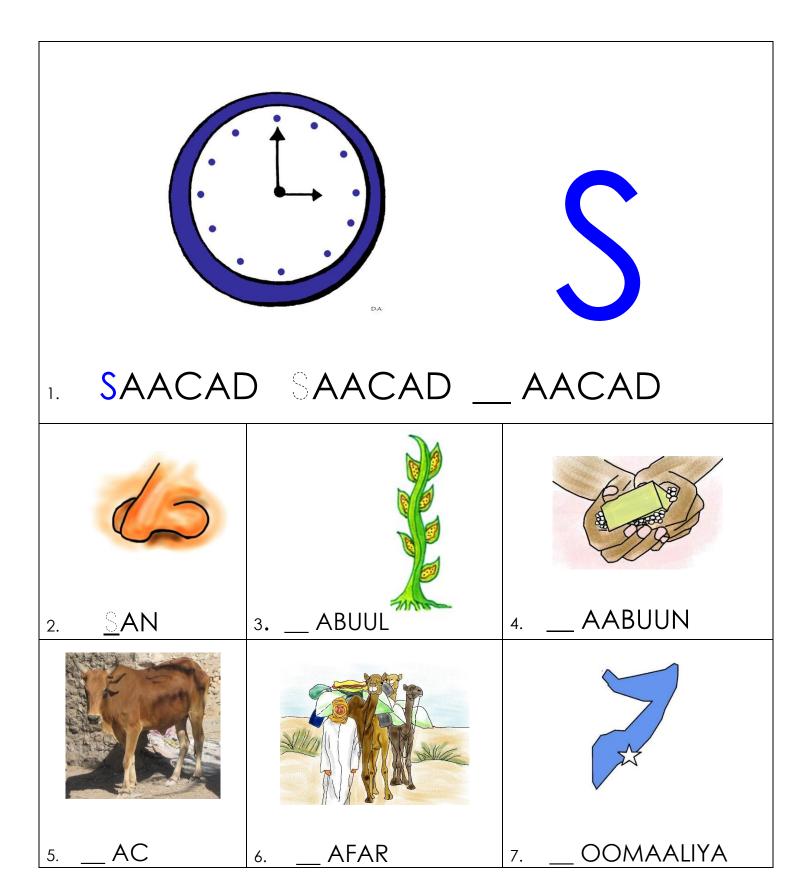
I will do good to you Abraham and give you children

like the <u>SAND</u> of the <u>SEA</u>, too many to count. Genesis 32:12

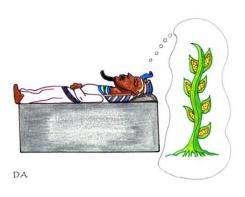
Hubaal wanaag baan kuu samayn doonaa, Ibrahim

farcankaagana waxaan ka dhigi doonaa sida CAMMUUDDA BADDA,

taas oo aan la tirin karin farabadnaan awadeed.
Bilowgii 32:12



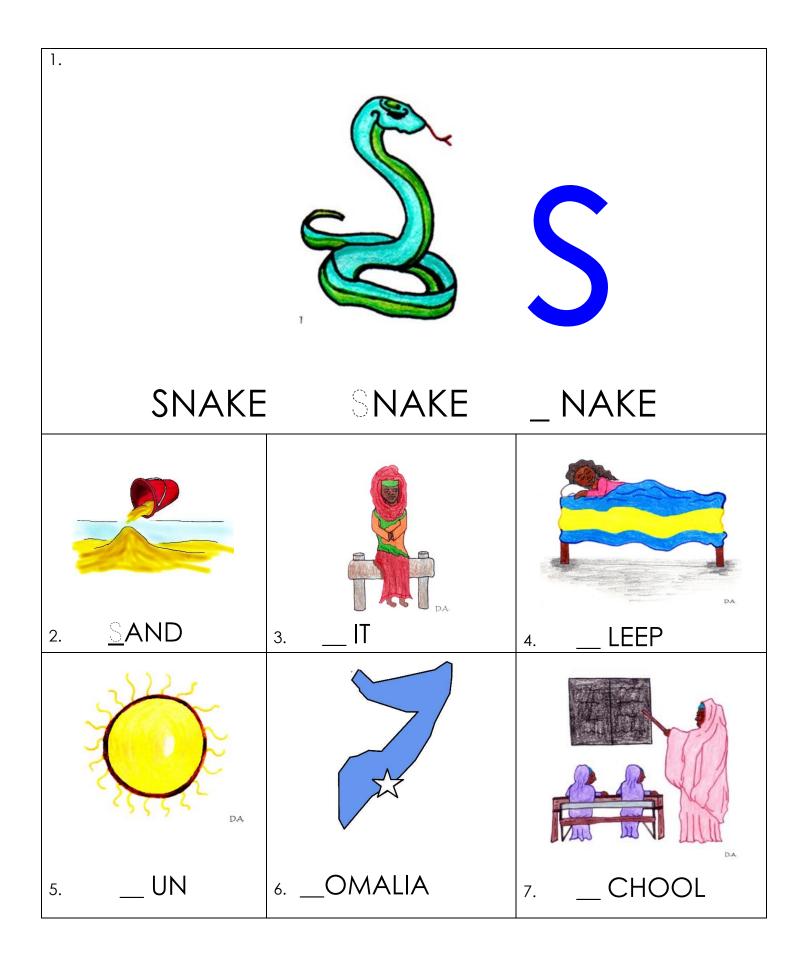




SOMALI	ENGLISH	Notes
SAACAD	CLOCK	or watch or hour
SAN	NOSE	
SABUUL	CORN	or stalk of grain
SAABBUUN	SOAP	
SAC	COW	
SAFAR	TRAVEL	
SOOMAALIYA	SOMALIA	longest coastline in Africa!

1. Fircoon riyooday,	1. Pharaoh dreamed
oo wuxuu is-arkay isagoo webiga ag taagan.	that he was standing by the River,
5 Markaasuu haddana seexday	5 And he fell asleep
oo mar labaad riyooday,	and dreamed a second time.
oo wuxuu arkay toddoba <mark>SABUUL</mark>	Seven <u>ears of CORN</u> ,
oo buurbuuran oo wanwanaagsan oo	fat and good,
ka soo baxay isku jirid.	were growing on one stalk.
6 Oo bal eeg, waxaa haddana ka soo daba	6 After them came
baxay toddoba <mark>SABUUL</mark>	seven more <u>ears of CORN</u> ,
oo xunxun, oo ay dabayshii bari qallajisay.	thin and dry from the wind.
7 Markaasaa <b><u>SABUULLADII</u></b> xunxumaa	7 And the thin <u>ears</u> ate up
waxay liqeen toddobadii <u><b>SABUUL</b></u> oo buurbuurnayd oo iltirnayd.	the seven fat, full <u>ears of CORN</u> .
Markaasuu Fircoon toosay.	And Pharaoh woke up,
oo wuxuu arkay inay riyo tahay.	from his dream.
Bilowgi 41:1,5-7	Genesis 41: 1, 5-7

Qur'an, 12:43 Yuusuf, Joseph

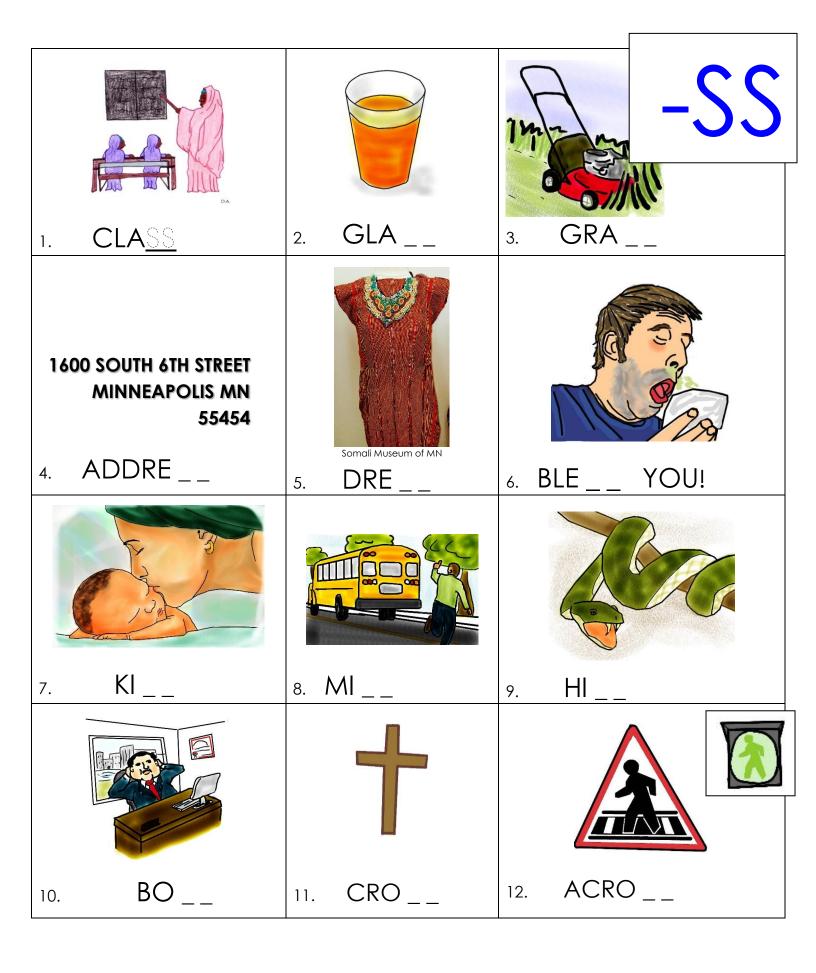


ENGLISH	СОРҮ	SOMALI
SNAKE	Are there snakes in Somalia? Yes, there are many snakes there.	MAS ABEESO
SAND	Do you have sand in Minnesota? Yes, we put sand on the streets so we don't slip on the snow.	CIID CAMMUUD
SIT	Can I sit down? Yes! Please, have a seat!	FADHIISO, ama FARIISO
SLEEP	How many hours do you sleep? I sleep seven hours.	SEEXO HURDO
SUN	When does the sun go down? In Somalia the sun goes down at six.	QORRAX
SOMALIA	Where are you from? I'm from Somalia.	SOOMAALIYA
SCHOOL	Where do you go to school? I go to the SALT school.	ISKUUL, DUGSI





The <b>SNAKE</b> was more clever than any other wild animal	Haddaba <b>ABEESADU</b> way ugu khiyaano badnayd bahal kasta ee duurka jooga	
that the LORD God had made.  He said to the woman,	oo Rabbiga Ilaah ahu sameeyey. Oo waxay naagtii ku tidhi,	
Did God really Say, Do not eat of any tree in the garden?	llaah miyuu idinku yidhi, Waa inaydnaan waxba ka cunin geed kasta oo beerta ku yaal?	
The woman said to the <b>SNAKE</b>	Naagtiina waxay <b>ABEESADII</b> _ku tidhi,	
We may eat fruit	Midhaha geedaha beerta	
from the trees in the garden,	waannu cuni karnaa;	
but God said,  Do not eat of the fruit of the tree	laakiinse midhaha geedka beerta dhexdeeda ku yaal, Ilaah wuxuu nagu yidhi,	
that is in the middle of the garden. Do not touch it, or you will die.	Waa inaydnaan waxba ka cunin, ama aydnaan taaban, yeydnan dhimanine.	
But the <b>SNAKE</b> said to the woman,	ABEESADIINA waxay naagtii ku tidhi,	
You will not die. Genesis 3:1-4	Ma dhiman doontaan. Bilowgi 3:1-4	



	COPY	Somali
CLASS	When is your English class? I have class every	FASAL
GLASS	Would you like a glass of milk? No, just a glass of water please.	GALAAS BAKEERI
GRASS	When do you cut the grass? I cut the grass every week.	CAWS, DOOG
ADDRESS	What is your address?  My address is	CINWAAN
DRESS	What color dress do you like? I like	KURDAD CANBUUR
BLESS	Haa choo! Excuse me. Bless you!	BARAKEE DUCEE
MISS	Why are you late? I missed the bus.	WAAYID SEEGID
HISS	What do snakes say? Snakes hiss.	Cod <b>XIIN</b> ah.
KISS	What is she doing? She is kissing the baby.	DHUNKO SHUMIS
BOSS	Who signs your paycheck? My boss.	MADAXA TALIYE
CROSS	The Bible says Jesus died on the cross. What do Muslims say? Many Muslims say another man who looked like Jesus died on the cross.	ISKUTALLAAB MACATAB
ACROSS	When do you walk across the street? When the light is green.	Ka TALLAAB GUDUB



ABRAHAM



I will bless those who **BLESS** you. I will curse those who curse you. And in you, all the families

of the earth will be **BLESSED**.

Genesis 12:3

Oo waan **BARAKAYN** doonaa kuwa kuu duceeya,

kan ku habaarana waan habaari doonaa: oo qabiilooyinka dhulka oo dhammu adigay kugu **BARAKOOBI** doonaan. Bilowgi 12:3